

3° wordt § 16 vervangen door de volgende bepaling :
« § 16. De verzekeringstegemoetkoming waarop een rechthebbende aanspraak kan maken, is beperkt tot de orthodontische verstrekkingen die één behandeling uitmaken. Die tegemoetkoming omvat :

éénmaal verstrekking nr. 305631-305642;
éénmaal verstrekking nr. 305675-305686;
de verstrekkingen nrs. 305616-305620 die werden toegekend;
twaalfmaal verstrekking nr. 305852-305863 voor de contentiecontrole van die behandeling. »

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 1994.

Art. 4. Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Châteauneuf-de-Grasse, 30 december 1993.

ALBERT

Van Koningswege :
De Minister van Sociale Zaken,
B. ANSELME

3° le § 16 est remplacé par la disposition suivante :

« § 16. L'intervention de l'assurance à laquelle un bénéficiaire peut prétendre, se limite aux prestations orthodontiques composant un traitement unique. Cette intervention comprend :

une fois la prestation n° 305631-305642;
une fois la prestation n° 305675-305686;
les prestations n°s 305616-305620 qui ont été autorisées;
douze fois la prestation n° 305852-305863 pour le contrôle de contention de ce traitement. »

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} janvier 1994.

Art. 4. Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Châteauneuf-de-Grasse, le 30 décembre 1993.

ALBERT

Par le Roi :
Le Ministre des Affaires sociales,
B. ANSELME

N. 94 — 275

30 DECEMBER 1993. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, inzonderheid op de artikelen 12, 6°, gewijzigd bij de wetten van 24 december 1963, 24, gewijzigd bij de wetten van 24 december 1963, 8 april 1965, 8 augustus 1980 en 1 augustus 1985 en bij de koninklijke besluiten nr. 58 van 22 juli 1982, nr. 132 van 30 december 1982, nr. 283 van 31 maart 1984 en nr. 500 van 31 december 1986, en 24bis, ingevoegd bij de wet van 7 juli 1966 en gewijzigd bij de wet van 8 augustus 1980;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, inzonderheid op artikel 5, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 18 april 1985, 6 december 1985, 23 december 1988, 19 december 1990, 7 juni 1991, 19 december 1991 en 11 januari 1993, en op artikel 6, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 7 februari 1985, 23 december 1988, 7 juni 1991, 19 december 1991 en 11 januari 1993;

Gelet op het voorstel van de Technische tandheelkundige raad, gedaan tijdens zijn vergadering van 11 september 1992;

Gelet op het advies, uitgebracht door het Beheerscomité van de Dienst voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering op 18 mei 1992;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat in het belang van de rechthebbenden van de verzekering de bepalingen van dit besluit binnen de kortst mogelijke tijd moeten genomen en bekendgemaakt worden;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 5, van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 18 april 1985, 6 december 1985, 23 december 1988, 19 december 1990, 7 juni 1991, 19 december 1991 en 11 januari 1993, worden de volgende wijzigingen aangebracht in de rubriek « Tandprothesen » :

a) wordt na de verstrekking 306891-306902 van punt « A. Partiele prothesen, II, » volgende verstrekking ingevoegd :

« 306994-307005

Herstellen van prothese : maximum per prothese en per jaar

L 25 »

F. 94 — 275

30 DECEMBER 1993. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité, notamment les articles 12, 6°, modifié par la loi du 24 décembre 1963, 24, modifié par les lois des 24 décembre 1963, 8 avril 1965, 8 août 1980 et 1^{er} août 1985 et par les arrêtés royaux n° 58 du 22 juillet 1982, n° 132 du 30 décembre 1982, n° 283 du 31 mars 1984 et n° 500 du 31 décembre 1986 et 24bis, inséré par la loi du 7 juillet 1986 et modifié par la loi du 8 août 1980;

Vu l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité, notamment l'article 5, modifié par les arrêtés royaux des 18 avril 1985, 6 décembre 1985, 23 décembre 1988, 19 décembre 1990, 7 juin 1991, 19 décembre 1991 et 11 janvier 1993, et l'article 6, modifié par les arrêtés royaux des 7 février 1985, 23 décembre 1988, 7 juin 1991, 19 décembre 1991 et 11 janvier 1993;

Vu la proposition du Conseil technique dentaire formulée au cours de sa réunion du 11 septembre 1992;

Vu l'avis émis par le Comité de gestion du Service des soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité en date du 18 mai 1992;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il est de l'intérêt des bénéficiaires de l'assurance que le présent arrêté soit pris et publié dans les plus brefs délais;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. A l'article 5, de l'annexe à l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité, tel que modifié par les arrêtés royaux des 18 avril 1985, 6 décembre 1985, 23 décembre 1988, 19 décembre 1990, 7 juin 1991, 19 décembre 1991 et 11 janvier 1993, sont apportées les modifications suivantes dans la rubrique « Prothèses Dentaires » :

a) la prestation suivante est ajoutée après la prestation 306891-306902 du point « A. Prothèses partielles, II » :

« 306994-307005

Réparation de prothèse : maximum par prothèse et par année

L 25 »

b) wordt na de verstrekking 306935-306946 van punt « B. Volledige uitneembare prothesen » volgende verstrekking ingevoegd :

« 307171-307182

Herstellen van prothese : maximum per prothese en per jaar L 25 »

Art. 2. In artikel 6, § 5, van de bijlage bij hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 7 februari 1985, 23 december 1988, 7 juni 1991, 19 december 1991 en 11 januari 1993, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° In punt II van de rubriek « A. Partiële prothesen », wordt het volgende lid toegevoegd :

« De verzekeringstegemoetkoming voor herstellen van een partiële prothese van 12 of van 13 tanden voorzien onder de nrs. 306832-306843, 306854-306865, 306876-306880 en 306891-306902 is verschuldigd indien de rechthebbende 60 jaar is, of, als de rechthebbende die leeftijd niet heeft bereikt, indien hij reeds een partiële prothese van 12 of van 13 tanden heeft die het voorwerp heeft uitgemaakt van een vergoeding door de verplichte ziekteverzekering »;

2° In de rubriek « B. Volledige prothesen » wordt het volgende lid toegevoegd :

« De verzekeringstegemoetkoming voor herstellen van een volledige prothese voorzien onder de nrs. 306913-306924 en 306935-306946 is verschuldigd indien de rechthebbenden 60 jaar is, of, als de rechthebbende die leeftijd niet heeft bereikt, indien hij reeds een volledige prothese heeft die het voorwerp heeft uitgemaakt van een vergoeding door de verplichte ziekteverzekering ».

Art. 3. Dit besluit heeft uitwerking op 1 januari 1992 inzake artikel 1, b) en artikel 2, 2° en op 15 januari 1993 inzake artikel 1, a) en artikel 2, 1°.

Art. 4. Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Châteauneuf-de-Grasse, 30 december 1993.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,

B. ANSELME

b) la prestation suivante est ajoutée après la prestation 306935-306946 du point « B. Prothèses amovibles totales » :

« 307171-307182

Réparation de prothèse : maximum par prothèse et par année L 25 »

Art. 2. A l'article 6, § 5, de l'annexe au même arrêté, modifié par les arrêtés royaux du 7 février 1985, 23 décembre 1988, 7 juin 1991, 19 décembre 1991 et 11 janvier 1993, sont apportées les modifications suivantes :

1° Au point II de la rubrique « A. Prothèses partielles », est inséré l'alinéa suivant :

« L'intervention de l'assurance pour réparation d'une prothèse partielle de 12 ou de 13 dents prévue sous les nos 306832-306843, 306854-306865, 306876-306880 et 306891-306902 est due si le bénéficiaire est âgé de 60 ans, ou, si le bénéficiaire n'a pas atteint cet âge, s'il possède déjà une prothèse totale qui a donné lieu à l'intervention de l'assurance maladie obligatoire »;

2° Dans la rubrique « B. Prothèses totales » est inséré l'alinéa suivant :

« L'intervention de l'assurance pour réparation d'une prothèse totale prévue sous les nos 306913-306924 et 306935-306946 est due si le bénéficiaire est âgé de 60 ans, ou, si le bénéficiaire n'a pas atteint cet âge, s'il possède déjà une prothèse totale qui a donné lieu à l'intervention de l'assurance maladie obligatoire ».

Art. 3. Le présent arrêté sort ses effets le 1^{er} janvier 1992 en ce qui concerne l'article 1^{er}, b) et l'article 2, 2° et le 15 janvier 1993 en ce qui concerne l'article 1^{er}, a) et l'article 2, 1°.

Art. 4. Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Châteauneuf-de-Grasse, le 30 décembre 1993.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales,

B. ANSELME

N. 94 — 276

30 DECEMBER 1993. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, inzonderheid op de artikelen 15bis, 4°, ingevoegd bij de wet van 15 februari 1993, 24, gewijzigd bij de wetten van 24 december 1963, 8 april 1965, 8 augustus 1980, 1 augustus 1985, 22 december 1989 en 15 februari 1993 en bij de koninklijke besluiten nr. 58 van 22 juli 1982, nr. 132 van 30 december 1982, nr. 283 van 31 maart 1984 en nr. 500 van 31 december 1986;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, inzonderheid op artikel 30bis van de bijlage bij dat besluit, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 9 oktober 1990;

Gelet op de voorstellen van de Bestendige commissie belast met het onderhandelen over en het sluiten van de overeenkomsten tussen de opticiens en de verzekeringsinstellingen;

Gelet op het advies van het Verkeerscomité voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering uitgebracht op 20 december 1993;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de bepalingen van dit besluit samengaan met de nationale overeenkomst tussen de opticiens en de verzekeringsinstellingen, die in werking treedt op 1 januari 1994, en dat het voor een doeltreffende werking van de administratie vereist is dat de betrokkenen vlug worden ingelicht;

F. 94 — 276

30 DECEMBRE 1993. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, notamment les articles 15bis, 4°, inséré par la loi du 15 février 1993, 24, modifié par les lois des 24 décembre 1963, 8 avril 1965, 8 août 1980, 1^{er} août 1985, 22 décembre 1989 et 15 février 1993 et par les arrêtés royaux n° 58 du 22 juillet 1982, n° 132 du 30 décembre 1982, n° 283 du 31 mars 1984 et n° 500 du 31 décembre 1986;

Vu l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité, notamment l'article 30bis de l'annexe à cet arrêté, inséré par l'arrêté royal du 9 octobre 1990;

Vu les propositions de la Commission permanente chargée de négocier et de conclure les conventions entre les opticiens et les organismes assureurs;

Vu l'avis du Comité de l'assurance soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité formulé en date du 20 décembre 1993;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que les dispositions du présent arrêté sont associées à la convention nationale entre les opticiens et les organismes assureurs qui entre en vigueur le 1^{er} janvier 1994 et qu'un fonctionnement efficace de l'administration exige une prompt information des intéressés;